載重線 Load line\*\*

附件--



## **International Load Lines Certificate**

茲由中華民國政府委託 依照一九八八年議定書修訂之

中華民國 **REPUBLIC OF CHINA** 

一九六六年國際載重線公約之規定發給本證書 Issued under the provisions of the International Convention on Load Lines, 1966, as modified by the Protocol of 1988 relating thereto under the authority of the Government of the REPUBLIC OF CHINA by 證書號碼 Certificate No.

船名 Name of ship	船舶號數或信號符字 Distinctive number or letters	船籍港 Port of registry	總噸位 Gross tonnage	船舶長度 (按公约第2(8)條款) Length (L) as defined in Art.2(8) (in metres)	IMO 編號 IMO Number
本船乾舷 Freeboard	的劃係按* assigned as*		哈型 <sup>*</sup> γpe of ship*		
新船		A	型船 有	減少乾舷的B型船	

新船	A型船	有減少乾舷的B型船
A new ship	Type 'A'	Type 'B' with a reduced freeboard
現成船	B型船	有增加乾舷的B型船
An existing ship	Type 'B'	Type 'B' with a increased freeboard

距甲板標線之乾舷 Freeboard from deck line\*\*

熱帶 毫米 毫米 高於 Tropical .... mm (T) mm above (S) 線之上緣經圓圈中心 夏季 毫米 Summer ..... mm (S) Upper edge of line through centre of ring 冬季 毫米 毫米 低於 Winter (W) .... mm below (S) .... mm 北大西洋冬季 毫米 毫米 低於 30八四什令学 Winter North Atlantic \_\_\_\_\_ (WNA) mm below (S) mm 熱帶載木 毫米 毫米 高於 Timber tropical ..... .... mm (LT) ..... mm above (LS) 夏季載木 毫米 毫米 高於 Timber summer ..... mm (LS) mm above (S) 冬季載木 毫米 毫米 低於 Timber winter (LW) .... mm below (LS) mm 北大西洋冬季載木 毫米 毫米 低於 Timber winter North Atlantic ..... (LWNA) mm below (LS) ..... mm 航行淡水時除載木乾舷外各乾舷准減 <u>毫米</u>。各載木乾舷准減 毫米。 Allowance for fresh water for all freeboards other than timber ..... mm. For timber freeboards mm. 用以量測各乾舷的甲板標線之上緣為 毫米。 The upper edge of the deck line from which these freeboards are measured is ..... mm. 甲板舷侧處。

deck at side.

删去不適用者 \* Delete whatever is inapplicable

不適用之乾舷及載重線毋須載於證書上。艙區劃分載重線得載於證書上。 \*\*

Freeboards and load lines which are not applicable need not be entered on the certificate. Subdivision load lines may be entered on the certificate on a voluntary basis.

茲

1.

2.

證書號碼 Certificate No. LTF LF LT TF LS LW S w LWNA NNA 證 明 THIS IS TO CERTIFY: 本船業已依照本公約第 14 條之要求檢驗。 That the ship has been surveyed in accordance with the requirements of article 14 of the Convention. 經檢驗顯示本船均按本公約之規定核定乾舷及勘劃上述載重線。 That the survey showed that the freeboards have been assigned and load lines shown above have been marked in accordance with the Convention. \*\*\*但應按本公約第 14(1)(c) 條規定實施 本證書有效期間至 \*\*\* subject to annual surveys in accordance with This certificate is valid until 年度檢驗。 article 14(1)(c) of the Convention. 本證書所依據之檢驗完成日期 Completion date of the survey on which this certificate is based 發證地點 於 Issued at on 總驗船師 Chief Surveyor 附註:一.船舶由內河港口而出海者,其自該港口至出海口所需燃料及其他消耗品之重量准予超載。 When a ship departs from a port situated on a river or inland waters, deeper loading shall be permitted corresponding to the weight of fuel and all other Note:

materials required for consumption between the point of departure and the sea. 二. 船舶航行於比重為一之淡水中時,其載重線得按本證書所載予以增加,如遇比重不為一時應按實際比重一點零二五之差別,予以調整之。 When a ship is in fresh water of unit density the appropriate load line may be submerged by the amount of the fresh water allowance shown above. Where the density is other than unity, an allowance shall be made proportional to the difference between 1.025 and the actual density.

\*\*\* 填入依本公約第 19(1) 條規定由主管當局指定之有效期限日期。除依本公約第 19(8) 條規定之修訂外,該日期相當於本公約第 2(9) 條所定義 之週年日期

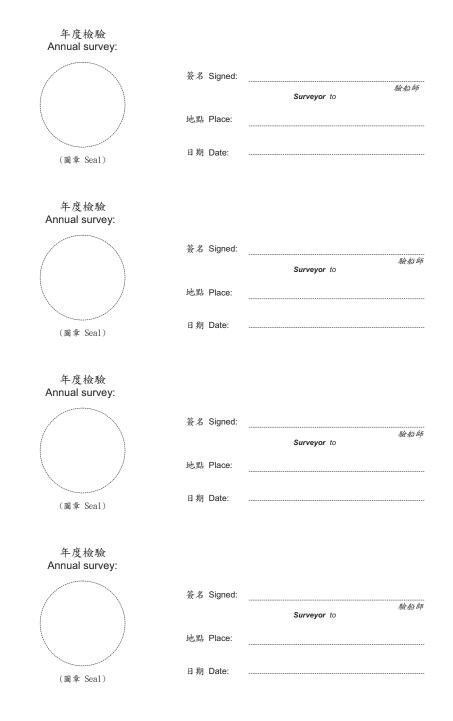
Insert the date of expiry as specified by the Administration in accordance with article 19(1) of the Convention. The day and the month of this date correspond to the anniversary date as defined in article 2(9) of the Convention, unless amended in accordance with article 19(8) of the Convention.

證書號碼 Certificate No. \_\_\_\_\_

## 年度檢驗之簽證 Endorsement for annual surveys

茲證明 本船依本公約第 14(1)(c) 條之規定實施年度檢驗符合本公約之有關要求。

THIS IS TO CERTIFY that, at an annual survey required by article 14(1)(c) of the Convention, the ship was found to comply with the relevant requirements of the Convention.



	證書號碼 Certificate No
• • • •	(c)條規定之年度檢驗 ccordance with article 19(8)(c)
茲證明 本船依本公約第19(8)(c)條之規定實施 THIS IS TO CERTIFY that, at a survey in accordance v relevant requirements of the Convention.	6檢驗符合本公約之有關要求。 with article 19(8)(c) of the Convention, the ship was found to comply with the
(圖章 Seal)	簽名 Signed: <i>驗船師</i> Surveyor To 地點 Place: 日期 Date:
少於五 Endorsement to ex	<ul> <li>(3) 條之規定對有效期</li> <li>年證書之延期簽證</li> <li>xtend the certificate if valid for</li> <li>s where article 19(3) applies</li> </ul>
本船符合本公約相關要求,且依本公約第 19(3) The ship complies with the relevant requirements of the C Convention, be accepted as valid until	)條之規定,本證書有效期限延至 Convention, and this certificate shall, in accordance with article 19(3) of the 
	簽名 Signed: <i>驗船師</i> Surveyor to 地點 Place:
(圖章 Seal)	日期 Date:

## 適用第 19(4) 條規定於換證檢驗完成後之延期簽證 Endorsement where the renewal survey has been completed and article 19(4) applies

本船符合本公約相關要求,且依本公約第 19(4) 條之規定,本證書有效期延至 The ship complies with the relevant requirements of the Convention, and this certificate shall, in accordance with article 19(4) of the Convention, be accepted as valid until

	簽名 Signed:	驗船師 Surveyor to
	地點 Place:	
(圖章 Seal)	日期 Date:	

		證書號碼 С	ertificate No.
適用第 19(5)	條或第 19(6)	)條規定對有	效期
延至檢驗港口	或給予寬限期	1證書之延期	簽證
Endorsement to ext			
reaching the por	•		grace
where ar	ticle 19(5) or 1	9(6) applies	
本公約第 19(5) 條或第 19(6) 條* 之規	1定,本證書有效期延	至	
certificate shall, in accordance with article 19(5	)/19(6)* of the Conventior	n, be accepted as valid un	til
	簽名 Signed:		
		Surveyor to	驗船師
	地點 Place:		
	日期 Date:		
(圖章 Seal)	口,纳 Date		
、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期,	re article 19(8) 為	applies	/ date
whei 、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期	re article 19(8) 為	applies	/ date
whei 、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期。	re article 19(8) 為	applies	
whei 、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期。	re article 19(8) 為 he new anniversary date	applies	/ OAIE 驗船師
whei 、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期。	re article 19(8) 為 he new anniversary date	applies	
when 公约第 19(8) 條之規定,新週年日期 ccordance with article 19(8) of the Convention, t	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed:	applies	
whei 、公約第 19(8) 條之規定,新週年日期。	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed: 地點 Place:	applies	
when SC公约第 19(8) 條之規定,新週年日期, scordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal)	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed: 地點 Place: 日期 Date:	applies	
when SC公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 ccordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) SC公約第 19(8) 條之規定,新週年日期	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed: 地點 Place: 日期 Date:	applies	
when 公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 coordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) (圖章 Seal)	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed: 地點 Place: 日期 Date:	applies	
when 公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 coordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) (圖章 Seal)	re article 19(8) 為 he new anniversary date 簽名 Signed: 地點 Place: 日期 Date:	applies	<i>驗船師</i>
when 公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 coordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) (圖章 Seal)	A A he new anniversary date <i>養名</i> Signed: 地點 Place: 日期 Date: 為 he new anniversary date	applies	
when SC公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 ccordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) SCC約第 19(8) 條之規定,新週年日期	A A he new anniversary date <i>養名</i> Signed: 地點 Place: 日期 Date: 為 he new anniversary date	applies	<i>驗船師</i>
when SC公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 ccordance with article 19(8) of the Convention, t (圖章 Seal) SCC約第 19(8) 條之規定,新週年日期	A he new anniversary date 養名 Signed: 也點 Place: 日期 Date: 為 he new anniversary date 養名 Signed: 地點 Place:	applies	<i>驗船師</i>
when &公約第 19(8) 條之規定,新週年日期 ccordance with article 19(8) of the Convention, t	re article 19(8) 為 he new anniversary date 養老 Signed: 地點 Place: 日期 Date: 為 he new anniversary date 養老 Signed:	applies	<i>驗船師</i>